



knfbReader Mobile
e
kReader Mobile

Istruzioni di installazione

Tutti I diritti riservati.

Altri nomi di ditte o prodotti sono marchi o marchi depositati delle
rispettive ditte.

RL032608/S1

Traduzioni di Sensotec NV/SA

ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE DI MOBILE READER.

Nota: se avete acquistato un cellulare con Mobile Reader già installato, non è necessario eseguire nessuno di questi passaggi. Questo documento descrive l'installazione del Mobile Reader software su un cellulare, la registrazione e l'attivazione del Mobile Reader software.

Il software più aggiornato, le istruzioni e le informazioni sono sempre disponibili sul sito <http://www.knfbreader.eu/>.

1. PANORAMICA DELL'INSTALLAZIONE DI MOBILE READER

Saranno necessarie le seguenti operazioni per completare l'installazione di Mobile Reader:

- Un cellulare Nokia N82 funzionante (o un altro modello approvato).
- Un PC con accesso Internet per l'attivazione del Mobile Reader software.
- Il cavo USB, fornito con il vostro Nokia, che collega il cellulare al PC.
- Il software Mobile Reader, compresa la scatola e tutto il contenuto.

Per l'installazione di Mobile Reader sono necessari i seguenti passaggi:

- Configurazione del cellulare.
- Impostazione dei collegamenti cellulare – PC per l'installazione del Mobile Reader Software.
- Installazione del Mobile Reader Software.
- Attivazione di Mobile Reader tramite il sito Web.

2. CONFIGURAZIONE DEL CELLULARE

Questa configurazione si riferisce specificatamente al modello Nokia N82.

Nota: è necessario impostare accuratamente l'ora (entro pochi minuti), il tipo di orologio e la data. Per i cellulari che sono stati già utilizzati e accesi, passare alla sezione 2.2.

2.1 ISTRUZIONI PER UN CELLULARE NUOVO

1. Installare la batteria seguendo le istruzioni del manuale Nokia.
2. Accendere il dispositivo.
3. Seguire le istruzioni visualizzate sul telefono per l'impostazione di Ora, Data e Tipo di orologio.

2.2 ALTRE CONFIGURAZIONI

2.2.1 Chiavi del cellulare che sono importanti per la configurazione del vostro cellulare (vedere la sezione 4.1 del Manuale d'uso):

Il "Tasto di selezione sinistro" corrisponde alla parte superiore del grande tasto quadrato e piatto, a sinistra del tasto di scorrimento centrale a 5 direzioni.

Il tasto "Menù" corrisponde alla parte inferiore del grande tasto quadrato e piatto, a sinistra del tasto di scorrimento centrale a 5 direzioni.

Il "Tasto di selezione destro" corrisponde alla parte superiore del grande tasto quadrato e piatto, a destra del tasto di scorrimento centrale a 5 direzioni.

2.2.2 Tappe importanti per la configurazione del cellulare:

1. **Obbligatorio:** accertarsi che l'ora sia impostata accuratamente. Menù; Strumenti; Impostazioni; Generale; Data e Ora.
 - ❑ impostare l'Ora
 - ❑ impostare il Tipo di orologio
 - ❑ impostare la Data
2. **Consigliato:** Disattivare il blocco tastiera. Nota: la tastiera non si blocca durante il funzionamento del software Reader. Si consiglia di disattivare il blocco tasti perché l'N82 blocca i tasti dopo 30 secondi, di default. Non c'è alcun avviso sonoro del blocco dei tasti, a meno che non sia installato il software di lettura dello schermo.
Per disattivare il blocco tastiera:
Menù; Strumenti; Impostazioni; Generale; Protezione; Telefono e carta SIM;
 - ❑ Periodo di blocco automatico della tastiera: nessuno.I tasti possono essere bloccati manualmente premendo il tasto di selezione sinistro e poi l'asterisco.
3. **Consigliato:** Impostare il display con il massimo timeout: Menù; Strumenti; Impostazioni; Generale; Personalizzazione; Display:
 - ❑ Time-Out risparmio energetico. Utilizzare il tasto della freccia destra per impostare il time-out massimo.
 - ❑ Time-Out illuminazione. Utilizzare la freccia destra per impostare il time-out massimo.
4. I polarizzatori inclusi nel Mobile Reader sono filtri polarizzatori ottici che eliminano i riflessi dalle superfici riflettenti, inclusa la carta lucida. I riflessi causati dal flash della fotocamera possono sbiadire il testo e renderlo

illeggibile. L'installazione del polarizzatore è fortemente consigliata per ottenere le migliori prestazioni.

Individuate la busta contrassegnata con il nome "Polarizzatori" inclusa nel pacchetto del prodotto Reader.

5. Seguire le istruzioni riportate sulla busta del polarizzatore (o disponibili anche nel CD del software) per l'installazione dei polarizzatori.

3. IMPOSTAZIONE DEI COLLEGAMENTI CELLULARE - PC

Per installare il Mobile Reader software dal CD (o dalla versione scaricata online) sul cellulare, il PC deve poter comunicare con il cellulare. Nokia fornisce insieme ai cellulari un software gratuito per il collegamento. Sarà sufficiente seguire questi passaggi una sola volta per ogni PC utilizzato.

1. Il software PC Suite della serie N di Nokia è fornito in dotazione con il cellulare. La versione inglese può inoltre essere scaricato qui:

<http://www.nseries.com/index.html#l=support.downloads.nseriespcsuite.download>

Per le altre lingue del software PC Suite della serie N di Nokia, visitare il sito Nokia del proprio paese e andare su Supporto e poi su Download.

Una versione inglese accessibile è disponibile. Visitare il sito www.blindsea.com e seguire questi collegamenti: "Mobile Corner"; "3rd Edition 3rd-Party Software"; Nokia PC Suite

2. Installare la PC Suite della serie N di Nokia sul PC seguendo le istruzioni.
3. Collegare il cellulare, utilizzando il cavo USB, al PC.
4. Sul cellulare verranno visualizzate una serie di opzioni di connessione. Selezionare "PC Suite". In pochi secondi il PC emetterà un suono che indica l'esecuzione della connessione.

Nota: non è necessario "Sincronizzare" utilizzando PC Suite per installare il Mobile Reader software.

4. INSTALLAZIONE DEL SOFTWARE MOBILE READER

1. Inserire il CD-ROM del Mobile Reader software nel PC (o scaricare i file di installazione da partire da <http://www.knfbreader.eu/>).
2. Inserire il numero di serie

3. Installare prima il “KNFB Mobile Reader Eseguibile”.
Seguire le indicazioni visualizzate sullo schermo del PC; a un certo punto si riceveranno indicazioni per continuare l’installazione sullo schermo del cellulare.
Nota: è possibile disporre dell’opzione di installarlo sulla memoria del cellulare o sulla scheda di memoria. Si consiglia l’installazione sulla memoria del cellulare per ottenere prestazioni più veloci.
4. Installare il pacchetto lingua.
Per l’olandese e il fiammingo è molto importante NON lanciare il Reader tra il passaggio 3 e 4.
5. Aggiungere un collegamento per il Reader sulla schermata iniziale del telefonino: Menù; Strumenti; Impostazioni; Generale; Personalizzazione; modalità Standby; Collegamenti; Tasto di selezione sinistro. Cerca Reader.
6. Il Mobile Reader può essere anche avviato da Menù > Applicazioni > Reader

5. ATTIVAZIONE DI MOBILE READER

Al primo utilizzo di Mobile Reader, verrà richiesto di fare alcune scelte e di prendere alcune decisioni. È possibile uscire da Mobile Reader in qualsiasi momento durante questa procedura e successivamente riavviare il Mobile Reader e ricominciare. Se non si attiva il prodotto, il Mobile Reader continuerà a funzionare ma con funzionalità ridotte.

5.1 INIZIARE LA PROCEDURA DI ATTIVAZIONE: READER

Per attivare il Mobile Reader, iniziare con questi passaggi sul Reader:

1. Avviare l’applicazione Reader. Se non è stato impostato un collegamento, andare in Menù; Applicazioni. Cerca Reader.
2. Scelta del prodotto: si sentirà un messaggio che chiede di scegliere il prodotto KReader (numero 1) o knfbReader (numero 3). Eseguire la scelta.
3. Contratto di licenza: si sentirà un messaggio in cui verrà richiesto di accettare o rifiutare il contratto di licenza. Il contratto di licenza è disponibile in formato stampato, elettronico su CD-ROM, e sul Reader stesso nell’Explorer Documentazione. È necessario accettare i termini del contratto premendo 1, per continuare. Per rifiutare, premere 3.
4. Attivazione del prodotto: il Mobile Reader chiede di inserire il codice di attivazione o di premere la freccia in basso per maggiori informazioni. Premere la freccia in basso.

5. Il Reader avvisa di contattare il distributore e comunicare il numero che viene poi letto ad alta voce. Segnare il numero o lasciare che il Reader proceda con la fase successiva. Il Reader informa anche che la freccia destra permette di ripetere il numero, la freccia può essere premuta tutte le volte che si desidera.

5.2 PROCEDURA DI ATTIVAZIONE: SITO WEB

Visitare il sito Web di attivazione e registrazione di knfbReader, disponibile su <http://www.knfbreader.eu/>. La registrazione è gratuita.

5.2.1 Creazione di un nuovo account

1. Visitare il sito Web <http://www.knfbreader.eu/>
2. Seguire il collegamento a "knfbReader Mobile" > "Activation".
3. Fare clic su "New User?"
4. Registrare l'utente inserendo il nome e le informazioni di contatto, oppure se si sta attivando il Reader per qualcun altro, inserirne il nome e le informazioni di contatto.
5. Creare un nome utente e una password per l'utente.
6. Premere il pulsante "Register"

5.2.2 Attivazione

1. Collegarsi al sito Web <http://www.knfbreader.eu/>
2. Seguire il collegamento "knfbReader Mobile" > "Activation".
3. Per l'attivazione sono necessari due numeri:
 - il codice del software che è stato indicato precedentemente dal Reader (12 caratteri) (vedi 5.1.).
 - il numero di serie del prodotto che si trova all'esterno della scatola del prodotto (4 x 3 lettere o numeri).

4. Inserire il numero di serie sul sito Web sotto "Serial number". Premere il pulsante "Next"
5. Opzionale: Qui potrete scaricare il software più aggiornato. Premere il pulsante "Next", per continuare.
6. Inserire il codice del software che è stato indicato precedentemente dal Reader.
7. Premere il pulsante "Finish" per ottenere il codice di attivazione.
8. Inserire il codice di attivazione sul Reader utilizzando i tasti numerici della tastiera e poi premere # per accettare.

Avviso importante: i codici forniti durante la procedura di attivazione sono validi per un periodo molto breve. La procedura di attivazione (descritta in questa sezione) è destinata a essere eseguita immediatamente.

6. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Congratulazioni! Hai eseguito con successo l'installazione e l'attivazione del Reader. È pronto per la lettura.

6.1 PAGINA DI ISTRUZIONI

Vedere la pagina di istruzioni fornita per informazioni sulla migliore distanza e sulla posizione del Reader al di sopra di una pagina standard con dimensioni da 20 a 25 cm (vedere la sezione 10 del Manuale d'uso).

6.2 RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

6.2.1 Il Reader dice "nessun testo" o legge male.

- È stata rimossa la plastica rosa di protezione dai polarizzatori dopo l'installazione?
- Il Reader si trova a circa 25 cm dalla pagina di testo?
- Verificare che i polarizzatori siano installati a 90 gradi di differenza l'uno dall'altro.

7. ALTRE INFORMAZIONI

Ulteriori informazioni e supporto sono disponibili:

- ❑ Nell'Explorer Documentazione sul Reader stesso (tenere premuto a lungo il tasto 1)
- ❑ Sul CD di istruzioni audio
- ❑ Sul CD del software in formato di file elettronici
- ❑ Su www.knfbReader.com
- ❑ Su www.knfbReader.eu